

Twoje imię po rosyjsku

Imiona męskie

| Polskie imię | Po rosyjsku | | |
|--------------|--------------|-----------------|----------------------------|
| | Transkrypcja | Odpowiednik | Zdrobnienia |
| Adam | Адам | Адам | Адаша, Адя |
| Andrzej | Анджей | Андрей | Андрюша, Андря |
| Artur | Артур | Артур | Артюша, Артя |
| Czesław | Чеслав | — | — |
| Damian | Дамян | Демьян | — |
| Daniel | Даниель | Даниил | Даниша, Дана, Даня |
| Dariusz | Дарюш | Дарий | Дара, Даря, Даня |
| Dawid | Давид | Давид | Додя |
| Edward | Эдвард | Эдуард | Эдик, Эдя |
| Grzegorz | Гжегож | Григорий | Гриша, Гора, Горя, Гринюша |
| Henryk | Хенрык | Генрих | Гаря, Гена, Геня |
| Jacek | Яцек | — | — |
| Jakub | Якуб | Якуб | Яша, Яся |
| Jan | Ян | Ян, Иван | Ива, Иванюша |
| Janusz | Януш | — | — |
| Jarosław | Ярослав | Ярослав | Рося, Слава |
| Jerzy | Ежи | Юрий, Георгий | Юра, Юша, Юраша |
| Józef | Юзеф | Иосиф | Иося, Ося |
| Kamil | Камиль | — | Каля, Мила |
| Kazimierz | Казимеж | Казимир | Казя, Мира |
| Krzysztof | Кшиштоф | Христофор | Тоня, Христоня, Христоша |
| Leszek | Лешек | — | — |
| Łukasz | Лукаш | Лука | Луканя, Луня |
| Maciej | Мацей | Матвей | Матюша, Матя |
| Marcin | Марцин | Мартин | Мартиша, Маря |
| Marek | Марек | Марк | Мака, Мара, Маркуша |
| Marian | Мариан | Мариан | Мара, Маря |
| Mariusz | Марюш | Марий | Мара, Маря |
| Mateusz | Матеуш | Матвей | Матюша, Матя |
| Michał | Михал | Михаил | Миша, Миха, Мика |
| Mieczysław | Мечислав | Мечислав | Меча, Слава |
| Mirosław | Мирослав | Мирослав | Мира, Слава |
| Paweł | Павел | Павел | Паша, Пава, Павлуша |
| Piotr | Пётр | Пётр | Петя, Пета, Петюша |
| Przemysław | Пшемыслав | — | — |
| Rafał | Рафал | Рафаил | Рафа, Раша, Фаля |
| Robert | Роберт | Роберт | Роба |
| Roman | Роман | Роман | Рома, Ромаша |
| Ryszard | Рышард | — | — |
| Sebastian | Себастьян | Себастьян | Сева, Севаша |
| Sławomir | Славомир | — | — |
| Stanisław | Станислав | Станислав | Стас, Тася, Станя, Слава |
| Tadeusz | Тадеуш | Фадей | Фадя, Дея |
| Tomasz | Томаш | Фома | Фомка |
| Waldemar | Вальдемар | Владимир, Вадим | Вадя, Вадюша, Вова, Володя |
| Wiesław | Веслав | — | — |
| Władysław | Владыслав | Владислав | Ладя, Слава |
| Wojciech | Войцех | — | — |
| Zbigniew | Збигнев | — | — |
| Zdzisław | Здислав | — | — |

Dane wejściowe: MSWiA, Statystyka 50 najpopularniejszych imion w Polsce - stan na 2004 r.

Tłumaczenie: Piotr Szczepański